



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

Istungidokument

A7-0147/2012

25.4.2012

SOOVITUS

Nõukogu otsuse eelnõu uue protokoll (millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelise kalanduslase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) sõlmimise kohta (18059/2011 – C7-0028/2012 – 2011/0378(NLE))

Kalanduskomisjon

Raportöör: Dolores García-Hierro Caraballo

Kasutatud tähised

- * nõuandemenetlus
- *** nõusolekumenetlus
- ***I seadusandlik tavamenetlus (esimene lugemine)
- ***II seadusandlik tavamenetlus (teine lugemine)
- ***III seadusandlik tavamenetlus (kolmas lugemine)

(Märgitud menetlus põhineb õigusakti eelnõus esitatud õiguslikul alusel.)

SISUKORD

Lehekülg

EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT,.....	5
SELETUSKIRI	6
ARENGUKOMISJONI ARVAMUS	10
EELARVEKOMISJONI ARVAMUS.....	15
PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS.....	18

EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT,

mis käsitleb nõukogu otsuse eelnõu uue protokoll (millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) sõlmimise kohta (18059/2011 – C7-0028/2012 – 2011/0378(NLE))

(Nõusolek)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse nõukogu otsuse eelnõu (18059/2011),
 - võttes arvesse uue protokoll eelnõu, millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus (18058/2011),
 - võttes arvesse taotlust nõusoleku saamiseks, mille nõukogu esitas vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 43 lõikele 2 ja artikli 218 lõike 6 teise lõigu punktile a (C7-0028/2012),
 - võttes arvesse kodukorra artiklit 81 ja artikli 90 lõiget 7,
 - võttes arvesse kalanduskomisjoni soovitusi ning arengukomisjoni ja eelarvekomisjoni arvamusi (A7-0147/2012),
1. annab nõusoleku protokoll sõlmimiseks;
 2. palub komisjonil edastada Euroopa Parlamendile lepingu artiklis 9 ette nähtud ühiskomitee koosolekute protokollid ja järeldused, samuti uue protokoll artiklis 3 osutatud mitmeaastase valdkondliku programmi ja vastavad iga-aastased hindamised; palub komisjoni samuti võimaldada Euroopa Parlamendi esindajatel osaleda vaatelejatena ühiskomitee koosolekutel ning esitada uue protokoll kohaldamise viimasel aastal ja enne selle uuendamise läbirääkimiste alustamist Euroopa Parlamendile ja nõukogule täieliku aruande protokoll kohaldamise hindamise kohta, seadmata selle kättesaamisele ülearuseid piiranguid;
 3. palub nõukogul ja komisjonil oma vastavate volituste piires teavitada Euroopa Parlamenti viivitamata ja täielikult uue protokoll ja selle uuendamisega seotud menetluse kõigil etappidel vastavalt Euroopa Liidu lepingu artikli 13 lõikele 2 ja Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 218 lõikele 10;
 4. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule, komisjonile, liikmesriikide valitsustele ja parlamentidele ning Mosambiigi Vabariigi valitsusele ja parlamendile.

SELETUSKIRI

Uue protokollil analüüs

Alljärgnevalt kirjeldatakse uue protokollil põhielemente.

Pikaajalilte ja raskete läbirääkimilte tulemuul sõlmilid Euroopa Liit ja Mosambiigi Vabariik 2. juunil uue protokollil. Kolmeaastase protokollilga (1. jaanuar 2012 kuni 31. detsember 2014) nähakse ette eraldada liidu eelarvest 980 000 eurot aastas, millest 520 000 eurot eraldatakse ELi laevade juurdepääsuks Mosambiigi kalapüügipiirkonnale ja 460 000 eurot riigi valdkondliku poliitika toetamiseks.

Juurdepääsuõiguse arvutamisel kehtestatakse võrdlusaluseks 8000 tonni aastas, mis on eelmise protokollilga võrreldes väiksem, võttes arvesse eelmise hooaja püügiandmeid. Kalapüügivõimalused anti 43 tuunipüügiseinerile ja 32 pinnaõngejadalaevale ehk kokku 75 liidu laevale. Kalapüügivõimalustest on huvitatud järgmised liikmesriigid: Hispaania, Prantsusmaa, Portugal ja Ühendkuningriik.

Kooskõlas nõukogu läbirääkimisvõlutustega on protokollil lisatud iga-aastaste maksete tegemise tingimusi, eeskätt valdkondliku toetuse programmi järgimist ja inimõiguste austamist, käsitlevad klauslid, mille rikkumise korral võib peatada protokollil kohaldamise.

Oluliselt on parandatud protokollil tehnilist lisa, mille peamine eesmärk oli võtta arvesse Mosambiigi kalandusalaste õigusaktide viimaseid muudatusi ning läbirääkimilte tulemusi nende küsimuste üle, millel võib laevaomanike jaoks olla finantsmõju.

Konkreetsemalt on muudatused järgmised:

- laevaomanike makstavate tasude tõstmine 20-25% võrra (uues protokollil on kehtestatud tasu määrad 5100 eurot seineri kohta, 4100 eurot suure pinnaõngejadalaeva kohta ja 2500 eurot kogutonnaažiga alla 250 tonni pinnaõngejadalaeva kohta);
- abilaevade litsentside eest makstav tasu (3580 USA dollarit aastas laeva kohta);
- laevaomanikud panustavad kalandusalaste vaatlejate programmi fondi loomisesse 300 eurot;
- kohustus võtta Euroopa laevadele tööle Mosambiigi meremehi (kaks seineri kohta ja üks pinnaõngejadalaeva kohta), kui seda ei tehta, kohaldatakse 30 euro suurust trahvi päeva ja laeva kohta;
- kohustus lasta igal aastal enne püügitegevuse alustamist inspekteerida kolmandikku püügiõigusega laevadest Mosambiigi sadamas; asjaomased laevad võivad siiski valida inspekteerimise koha ja kuupäeva ning teavitada sellest Mosambiigi ametiasutusi 72 tundi ette;

- inspekteerimine tehakse sadamas 24 tunni jooksul;
- alates 1. juulist 2012 tuleb kasutusele võtta elektrooniline püügipäevik püügiandmete registreerimiseks ja edastamiseks ning Mosambiigi teadusamet hakkab osalema püügiandmete kontrolli haldamises.

Need on olulised muudatused, mille eesmärk on paremini korraldada püügitegevuse kontrolli ja haldamist Mosambiigi vetes. Teiste meetmetega, nagu kohustus võtta tööle Mosambiigi meremehi, soovitakse suurendada otseselt mõju riigi majandusele.

Mosambiigi leping on strateegilise tähtsusega, sest see tagab Euroopa laevade jätkuva viibimise India ookeani kalapüügipiirkonnas ning võib olla hea lahendus, arvestades piraatluse sagenemist teistes põhjapool asuvates majandusvööndites.

Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelised kalandusalased suhted on kestnud juba pikka aega.

Esimene kahepoolne kalanduskokkulepe jõustus 1987. aastal ja see andis ühenduse laevaomanikele rahalise hüvitise eest kreveti- ja tuunipüügi võimaluse.

Uus protokoll lähtub vastutustundliku ja säästva kalapüügi põhimõtetest ning võimaldab edendada partnerlussuhteid, mis rajanevad Euroopa Liidu ja Mosambiigi kehtivatel kalandusalastel õigusnormidel ja eeskirjadel.

ELi ja Mosambiigi eesmärk on tihendada eelkõige majandus-, teadus- ja tehnikaalast koostööd kalapüügi valdkonnas ja sellega seotud sektorites ning luua mõlema lepinguosalise huvides partnerlusraamistik säästva kalanduspoliitika väljatöötamiseks ja kalavarude vastutustundlikuks kasutamiseks.

Nähakse ette, et EÜ püügikoormus Mosambiigi majandusvööndis peab olema kooskõlas tuunivarude teaduslikel kriteeriumidel põhineva nõuetekohase hindamise tulemustega, sealhulgas India Ookeani Tuunikomisjoni sekretariaadi igal aastal koostatavate teaduslike ülevaadetega.

Lepingu peamised osad

Rahaline toetus

Püügilitsentsi kehtivusaeg on kuni üks aasta – iga aasta 1. jaanuarist kuni 31. detsembrini. Litsentse saab pikendada.

Litsents antakse välja pärast seda, kui pädevatele ametiasutustele on tasutud järgmised kindlaksmääratud summad:

- a) 8000 tonni suurusele võrdlusalusele vastav 520 000 euro suurune aastane toetus juurdepääsuks Mosambiigi kalapüügipiirkonnale;

- b) 460 000 euro suurune aastane eritoetus Mosambiigi Vabariigi kalandus- ja merenduspoliitika toetamiseks ja rakendamiseks.

Kui Euroopa Liidu laevad ületavad Mosambiigi kalapüügipiirkonnas tuunipüügikogust 8000 tonni aastas, kehtestatakse juurdepääsuõiguse eest makstava aastase rahalise toetuse summaks 65 eurot iga püütud lisatonni eest.

Meremeeste töölevõtmine

Euroopa Liidu tuunipüügiseineritel võetakse igale laevale tööle vähemalt kaks Mosambiigi kvalifitseeritud meremeest. Õngejadalaevad võtavad tööle vähemalt ühe Mosambiigi kvalifitseeritud meremehe laeva kohta. Juhul kui laevale ei ole tööle võetud ühtegi Mosambiigi meremeest, peavad liidu laevaomanikud maksma 30 euro suurust trahvi meremehe ja laeva kohta.

Ühenduse laevadele tööle võetud meremeeste suhtes kohaldatakse täiel määral Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni (ILO) töö põhimõtete ja -õiguste deklaratsiooni. Eelkõige on tegemist ühinemisvabaduse ja kollektiivlääbirääkimiste õiguse tegeliku tunnustamise ning tööhõive ja kutsealaga seotud diskrimineerimise kõrvaldamisega.

Töötasu ei tohi olla madalam Mosambiigi laevameeskondade omast ega ILO standarditest.

Raportööri märkused

Raportöör mõistab, et leping tuleb kiiresti sõlmida, ning toetab käesolevat ettepanekut, ehkki selle esitamisega on tahtmatult viivitatud.

Et Euroopa Parlamendil ja kalanduskomisjonil oleks võimalik saada küsimusest parem ülevaade, palutakse komisjonil ja nõukogul esitada aruanne Mosambiigiga sõlmitud kalandusprotokolli rakendamise tulemuste hindamise kohta.

Hindamisaruanne tuleks koostada protokolli artikli 3 kohase ühiskomitee raames ning kuni ühe aasta jooksul pärast protokolli jõustumist.

Kui aga leitakse, et valdkondliku poliitika toetuse tulemused ei vasta rahaliselt programmi eelarvele, võib Euroopa Komisjon artikli 2 lõike 2 punktiga b ette nähtud eritoetuse maksmise osaliselt või täielikult peatada. Sellise otsuse võib tagasi võtta ning protokolli kohaldamist jätkata niipea, kui olukord või asjaolud on taas protokolliga kooskõlas.

Rahaline toetus

Käesoleva protokolli kohaldamise ajal maksab ühendus aastas kokku 980 000 eurot.

Litsentsid antakse välja pärast seda, kui pädevatele ametiasutustele on tasutud järgmised kindlaksmääratud summad:

- a) 8000 tonni suurusele võrdlusalusele vastav 520 000 euro suurune aastane toetus juurdepääsuks Mosambiigi kalapüügipiirkonnale;
- b) 460 000 euro suurune aastane eritoetus Mosambiigi Vabariigi kalandus- ja merenduspoliitika toetamiseks ja rakendamiseks.

Kui Euroopa Liidu laevad ületavad Mosambiigi kalapüügipiirkonnas tuunipüügikogust 8000 tonni aastas, kehtestatakse juurdepääsuõiguse eest makstava aastase rahalise toetuse summaks 65 eurot iga püütud lisatonni eest.

28.3.2012

ARENGUKOMISJONI ARVAMUS

kalanduskomisjonile

nõukogu otsuse eelnõu uue protokoll (millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) sõlmimise kohta (18059/2011 – C7-0028/2012 – 2011/0378(NLE))

Arvamuse koostaja: Gabriele Zimmer

PA_Leg_Consent

LÜHISELGITUS

Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelisele kalandusalasele partnerluslepingule lisatud protokoll kaotas kehtivuse 31. detsembril 2011. Uus protokoll hõlmab kolmeaastast ajavahemikku alates nõukogu otsuse vastuvõtmisest protokoll allakirjutamise ja ajutise kohaldamise kohta.

Vastavalt ELi toimimise lepingu artikli 43 lõikele 2 ja artikli 218 lõike 6 punktile a saab Euroopa Parlament anda nõusoleku või keelduda andmast nõusolekut kõnealuse protokoll sõlmimisele.

Mosambiik on vähim arenenud riik hoolimata sellest, et viimase kümne aasta jooksul on selle sisemajanduse koguprodukt pidevalt kasvanud. Arengunäitajad on viimastel aastatel paranenud, kuid enamik aastatuhande arengueesmärkidest jääb täitmata, kui valitsus ja abiandjad ei suurenda oma toetust järgmise viie aasta jooksul. Valitsuse andmete alusel moodustasid 2010. aastal abi väljamaksed 10,7% sisemajanduse koguproduktist. Abiandjad rahastasid riigi 2010. aasta eelarvest 47,8%.

Umbes 80% Mosambiigi elanikest töötab põllumajanduses või kalanduses. Kalandussektor annab sisemajanduse koguproduktist umbes 4% ja eksporditulust on selle osakaal 13%. Umbes 85% Mosambiigi kalandustoodetest annavad rannakalurid. Väikesemahuline kalapüük annab elatist otseselt või kaudselt umbes 300 000 inimesele.

Uus protokoll vähendab kalapüügivõimalusi (75 kalalaeva eelmise protokoll kohase 89 asemel) ja püügikoormust (8000 tonni eelmise protokoll 10 000 tonni asemel). Komisjon kinnitab välistöövõtjalt tellitud kehtiva protokoll järeelhindamise tulemuste alusel, et see tuleneb vajadusest saavutada õiglasem tasakaal ELi maksete ja tegeliku kalapüügi vahel selles

tsoonis.

Rahalise toetuse suurus kõnealuse protokoll kolmeaastase kehtivuse ajal on 2 940 000 eurot. See summa hõlmab järgmist:

- 520 000 euro suurune aastatoetus, mis vastab võrdlustonnaažile 8000 tonni aastas 75 laeva kohta,
- täiendav summa 460 000 eurot aastas, millega liit toetab Mosambiigi kalandus- ja merenduspoliitikat.

Mosambiigi Vabariik saab seega 65 eurot ühe tonni püütud tuunikala kohta, millele lisandub toetus riikliku kalandussektori arendamiseks ning laevaomanike makstavad ettemaksud ja tasud.

Arvamuse koostajal on hea meel selle üle, et uue protokoll alusel Mosambiigi kalandus- ja merenduspoliitika toetuseks eraldatud summa on suurem (460 000 eurot senise 250 000 euro asemel) kui eelmises protokollis ettenähtud summa.

Mosambiigi ülesanne on hallata Mosambiigi kalandus- ja merenduspoliitika toetuseks ette nähtud rahastamispaketti, mille aluseks on mõlema poole kindlaksmääratud eesmärgid ning nende saavutamise aastased ja mitmeaastased programmid, eelkõige kalavarude tõhusa haldamise ning Mosambiigi asutuste teadusuuringute ja järelevalvesuutlikkuse ning kalatoodete tootmistingimuste osas, et suurendada Mosambiigi kalapüüki tema majandusvööndis.

Uue protokoll sõlmimine langeb kokku Mosambiigi kalandusseaduse eelnõu heakskiitmisega Mosambiigi valitsuses, mille eesmärk on säästev kalapüük ja kalavarude parem haldamine. Uue seaduse eelnõu peaks asendama 1990. aasta kalandusseaduse ja sellega tahetakse edendada ka kalapüüki täiendavat tegevust, näiteks töötlemist.

Arvamuse koostaja arvates võib protokoll Mosambiigi riiklikul tasandil vastu võetud programmide rakendamisele antava rahalise toetuse abil aidata kaasa kalavarude paremale haldamisele ja säilimisele.

Arvamuse koostaja tunnustab protokoll lisatud uut sätet, mille kohaselt rahalise toetuse maksmise võib peatada, kui rikutakse inimõigusi ja demokraatlikke põhimõtteid või kui Mosambiik ei täida vastutustundliku ja säästva kalapüügi kohustust.

Arvamuse koostaja on rahul ka kohalike meremeeste töölevõtmise ja palkade, töötingimuste ja nende suhtes kohaldatavate õiguste sätetega, kuid on seisukohal, et käesoleva protokoll järgi lubatud ELi laevadel töötavate kohalike meremeeste arv on liiga väike, et see tegelikult parandaks Mosambiigi meremeeste tööhõivet. Arvamuse koostaja palub ühiskomisjonil võtta praktilisi meetmeid ELi laevade sildumiste arvu suurendamiseks Mosambiigi sadamates, suurendades sellega ILO normide kohast kohalikku tööhõivet ja ärivõimalusi.

Arvamuse koostaja on seisukohal, et lepingu artiklis 9 ette nähtud ühiskomisjoni eesmärk peaks olema rahastamispaketist õiglase osa määramine Mosambiigi kalandus- ja merenduspoliitika toetamiseks, et toetada kalapüügist elatuvaid rannaelanikke ja luua kohaliku tasandi väikeettevõtteid.

Arvamuse koostaja väljendab muret selle üle, et kalandusalaste partnerluslepingute kohaste poliitika toetusmeetmete võtmist ei arutatud enne kahe aasta möödumist lepingu sõlmimisest ja ilmselt neid ei lisatud ka kalanduspoliitika laiemas maatriksi raames, mida toetatakse riigieelarvest ja mida toetavad muud rahvusvahelised abiandjad. Samuti on arvamuse koostajal seisukohal, et ühiskomisjoni koosolekute järelduste ja protokollis artiklis 3 kirjeldatud mitmeaastase valdkondliku programmi tulemuste osas on vaja rohkem läbipaistvust.

Arvamuse koostaja on mures ka selle pärast, et ei esitata protokollis kohaseid püügiaruandeid, mis tuli ilmsiks järelhindamise käigus. Arvamuse koostaja sooviks Mosambiigi asutustelt kolmandate riikide laevade juurdepääsu korra osas samasugust läbipaistvust, nagu see on kehtiva kalandusalase partnerlepingu alusel ette nähtud ELi laevadele.

Kokkuvõtteks asub arvamuse koostaja seisukohale, et mõlema osalise huvides on sõlmida uus protokoll, millega pikendatakse Mosambiigi ja ELi vahelisi partnerlussuhteid.

Arengukomisjon palub vastutaval kalanduskomisjonil teha Euroopa Parlamendile ettepanek protokoll heaks kiita.

Arengukomisjoni arvamuse kohaselt peaks komisjon kõnealuse lepingu rakendamisel võtma asjakohasel viisil arvesse järgmisi punkte:

- a) parandada tuleks kogusaagi kindlaksmääramise ja sellest teatamise menetluste läbipaistvust koos meetmetega ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi vältimiseks, parandades eeskätt Mosambiigi Vabariigi majandusvööndis toimuva kalapüügitegevuse järelevalve- ja kontrolliinfrastruktuuri, tagades seeläbi vastutustundliku ja säästva kalapüügi;
- b) tuleks edendada säästvaid kalapüügitavasid, tagades, et igasugune kalandusalase partnerluslepingu kohane püük vastab samasugustele säästuskriteeriumitele nagu ELi vetes toimuv kalapüük;
- c) ELi laevade juurdepääsu täiendavatele kalavarudele tuleks piirata vastavalt maksimaalsele jätkusuutlikule saagikusele pärast toiduga kindlustatuse tagamist ja kohaliku elanikkonna toiduvajaduste rahuldamist; selleks palutakse komisjonil tagada, et ELi laevad püüaksid vaid selliseid asjaomaseid täiendavaid kalavarusid, mida Mosambiigi kalandussektor ei suuda püüda;
- d) kogu lepingumehhanism peaks olema usaldusväärne ehk täiesti korrupsioonivaba;
- e) kohalike omavalitsuste vastutust tuleks tugevdada ning kohalikud omavalitsused peavad tagama ka kohalike kalurite elutingimuste paranemise, kohaliku jätkusuutliku rannalähedase püügi ja kalatöötlemise arendamise ning keskkonna- ja tervisenormide järgimise;

- f) tuleks koostada kõnealuse lepingu – eeskätt protokollis artiklis 3 osutatud mitmeaastase valdkondliku programmi – täitmise aastaaruanded, saata need Euroopa Parlamendile ja nõukogule ning avalikustada, et edendada läbipaistvust, tagada, et kalanduspoliitika toetamiseks ette nähtud eelarvevahendeid ka tegelikult selleks kasutatakse, ning tagada arengupoliitika sidusus;
- g) järgida tuleks nii ainuõiguslikkuse klausli sisu kui ka vormi;
- h) kohaliku tööhõive ja äri võimaluste suurendamiseks tuleks võtta praktilisi meetmeid ELi laevade sildumiste arvu suurendamiseks Mosambiigi sadamates; eelkõige tuleks püüda toetada töötlevat tööstust ja laevastiku püügivõimsust, et aidata Mosambiigil oma kalapüügipiirkonda ise kasutada;
- i) tuleks läbi vaadata pinnaõngejadade lisamine protokollis, et tagada vastutustundliku kalapüügi põhimõtte järgimine ning vältida püügiobjektide hulka mittekuuluvate hai-, merelinnu- ja kilpkonnapopulatsioonide asjatu hukkumise ohtu.

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	27.3.2012
Lõpphääletuse tulemus	+: 25 -: 0 0: 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Michael Cashman, Ricardo Cortés Lastra, Corina Crețu, Leonidas Donskis, Charles Goerens, Catherine Grèze, Filip Kaczmarek, Franziska Keller, Gay Mitchell, Norbert Neuser, Bill Newton Dunn, Maurice Ponga, Birgit Schnieber-Jastram, Michèle Striffler, Alf Svensson, Eleni Theoharous, Patrice Tirolien, Ivo Vajgl, Anna Záborská, Iva Zanicchi, Gabriele Zimmer
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Enrique Guerrero Salom, Edvard Kožušník, Cristian Dan Preda, Patrizia Toia

8.3.2012

EELARVEKOMISJONI ARVAMUS

kalanduskomisjonile

nõukogu otsuse eelnõu protokoll (millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mosambiigi Vabariigi vahelises kalandusalases partnerluslepingus sätestatud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) sõlmimise kohta (18059/2011 – C7-0028/2012 – 2011/0378(NLE))

Arvamuse koostaja: François Alfonsi

PA_Leg_Consent

LÜHISELGITUS

Vastavalt nõukogu poolt antud volitustele pidas komisjon Euroopa Liidu nimel Mosambiigi Vabariigiga läbirääkimisi Euroopa Liidu ja Mosambiigi Vabariigi vahel sõlmitud kalandusalase partnerluslepingu protokollu uuendamise üle. Nende läbirääkimiste tulemusena parafeeriti 2. juunil 2010. aastal uus protokoll, mis hõlmab kolmeaastast ajavahemikku alates nõukogu otsuse vastuvõtmisest protokollu allakirjutamise ja ajutise kohaldamise kohta pärast seda, kui praegune protokoll kaotab kehtivuse 31. detsembril 2011.

Uus protokoll hõlmab ajavahemikku 1. jaanuarist 2012 kuni 31. detsembrini 2014. Uus protokoll tagab raamistiku Euroopa kalalaevastiku püügitegevuse reguleerimiseks ja võimaldab laevaomanikel jätkata kalapüügilubade taotlemist Mosambiigi kalapüügipiirkonnas.

Lisaks sellele on üks uue protokollu põhieesmärk tugevdada ELi ja Mosambiigi vahelist koostööd, et edendada säästva ning kalavarusid mõistlikult kasutava kalanduspoliitika väljatöötamist Mosambiigi kalapüügipiirkonnas.

Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 43 lõike 2 ja artikli 218 lõike 6 punkti a kohaselt võib Euroopa Parlament nõusoleku anda või selle andmata jätta.

Uues protokollis sätestatud rahaline toetus kogu programmiperioodiks on 2 940 000 eurot. See summa jaguneb järgmiselt: a) 520 000 euro suurune summa aastas, mis vastab võrdlusalusele 8 000 tonni aastas ja b) erisumma, mille suuruseks on 460 000 eurot aastas ja mis on määratud Mosambiigi kalandus- ja merenduspoliitika toetamiseks liidu poolt. Liidu eelarvest makstav iga-aastane rahaline toetus on seega 980 000 eurot. Kalapüügivõimalused antakse Euroopa 43 tuunipüügiseinerile ja 32 õngejadalaevale ehk kokku 75 laevale.

Kulu liik	2012	2013	2014	Kokku €
Juurdepäas Mosambiigi kalapüügi-piirkonnale (8 000 t aastas)	520 000 €	520 000 €	520 000 €	1 560 000 €
Mosambiigi Vabariigi kalandus- ja merenduspoliitika toetus	460 000 €	460 000 €	460 000 €	1 380 000 €
Halduskulud	21 000 €	21 000 €	81 000 €	123 000 €
Muud halduskulud ja personalikulud	74 000 €	74 000 €	74 000 €	222 000 €
KOKKU	1 075 000 €	1 075 000 €	1 135 000 €	3 285 000 €

Eelarvekomisjon palub vastutaval kalanduskomisjonil teha Euroopa Parlamendile ettepanek anda nõusolek.

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	8.3.2012
Lõpphääletuse tulemus	+ : 25 - : 3 0 : 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Marta Andreasen, Francesca Balzani, Jean-Luc Dehaene, Isabelle Durant, Göran Färm, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazábal Rubial, Jens Geier, Ivars Godmanis, Ingeborg Gräßle, Carl Haglund, Jutta Haug, Monika Hohlmeier, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Anne E. Jensen, Jan Kozłowski, Alain Lamassoure, Giovanni La Via, George Lyon, Barbara Matera, Claudio Morganti, Dominique Riquet, László Surján, Helga Trüpel, Derek Vaughan, Jacek Włosowicz
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Frédéric Daerden, Jan Mulder

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	24.4.2012
Lõpphääletuse tulemus	+: 18 -: 3 0: 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Antonello Antinoro, Kriton Arsenis, Alain Cadec, Chris Davies, João Ferreira, Carmen Fraga Estévez, Pat the Cope Gallagher, Dolores García-Hierro Caraballo, Marek Józef Gróbarczyk, Carl Haglund, Ian Hudghton, Werner Kuhn, Isabella Lövin, Gabriel Mato Adrover, Guido Milana, Maria do Céu Patrão Neves, Crescenzo Rivellini, Ulrike Rodust, Raúl Romeva i Rueda, Struan Stevenson, Catherine Trautmann, Jarosław Leszek Wałęsa
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Diane Dodds, Barbara Matera, Antolín Sánchez Presedo